

SESTRIERE FILM FESTIVAL

FROM THE OLYMPIC MOUNTAIN...
A LOOK ON THE WORLD



2° INTERNATIONAL FESTIVAL OF MOUNTAIN FILM
AUGUST 4TH - AUGUST 11TH 2012





L'IDEA THE IDEA

"SESTRIERE FILM FESTIVAL - DALLE MONTAGNE OLIMPICHE... UNO SGUARDO SUL MONDO" - *FESTIVAL INTERNAZIONALE DEL FILM DI MONTAGNA* È UN EVENTO CINEMATOGRAFICO INTERNAZIONALE ORGANIZZATO DALL'ASSOCIAZIONE MONTAGNA ITALIA. IL FESTIVAL, INTERAMENTE DEDICATO AL CINEMA E ALLA CULTURA DI MONTAGNA È APERTO A TUTTI I FILM, I DOCUMENTARI, I FILM D'ANIMAZIONE, I CORTO O LUNGOMETRAGGI DEDICATI ALLE "TERRE ALTE DEL MONDO". L'ESPLORAZIONE, LE ESCURSIONI, L'ALPINISMO, LA VERTICALITÀ, LA MONTAGNA SARANNO AL CENTRO DELLE TEMATICHE AFFRONTATE DAL FESTIVAL. IN PIÙ, TUTTE LE OPERE CHE PARTECIPERANNO AL CONCORSO ANDRANNO A COSTITUIRE LA CINETECA DEL "SESTRIERE FILM FESTIVAL".

I SOGGETTI COINVOLTI WHO IS INVOLVED

AFFINCHÉ LE INIZIATIVE PROMOSSE ABBIANO IL SUPPORTO PROMOZIONALE NECESSARIO, INTENDIAMO COINVOLGERE TUTTI GLI ENTI PUBBLICI PREPOSTI ALLO SVILUPPO, ALLA PROMOZIONE E ALLA VALORIZZAZIONE DEL TURISMO MONTANO LOCALE, NAZIONALE ED INTERNAZIONALE. A LORO CHIEDIAMO DI COLLABORARE ALL'INIZIATIVA IN QUALITÀ DI CAPOFILA DELLA MACCHINA ORGANIZZATIVA SOTTO IL PROFILO ISTITUZIONALE.

VERRANNO PERTANTO COINVOLTI IN QUESTA INIZIATIVA LA REGIONE PIEMONTE, LA PROVINCIA DI TORINO, IL COMUNE DI SESTRIERE, LE COMUNITÀ MONTANE, GLI ENTI PARCO, I CONSORZI, LE AZIENDE DI PROMOZIONE DEL TURISMO, LA CAMERA DI COMMERCIO DI TORINO, IL MINISTERO DELL'AMBIENTE E DEL TURISMO E LE AZIENDE PRIVATE.



"SESTRIERE FILM FESTIVAL - FROM THE OLYMPIC MOUNTAIN... A VIEW ON THE WORLD" IS AN INTERNATIONAL FILM FESTIVAL ORGANIZED BY THE ASSOCIATION MONTAGNA ITALIA. THE FESTIVAL, ENTIRELY DEDICATED TO THE CINEMA AND THE CULTURE OF THE MOUNTAIN, IS OPEN TO ALL MOVIES, DOCUMENTARIES, ANIMATION MOVIES, SHORT AND FULL LENGTH MOVIES DEDICATED TO THE "HIGHLANDS OF THE WORLD". THE THEMES ARE: MOUNTAIN, ALPINISM, EXPLORATION AND HIKING.

TO SUPPORT THIS PROJECT PROPERLY, WE WILL ASK FOR THE COLLABORATION OF ALL THE ORGANIZATIONS THAT WORK TO PROMOTE AND FOSTER THE DEVELOPMENT OF MOUNTAIN TOURISM. SO WE WOULD LIKE TO INVOLVE THE LOCAL INSTITUTIONS LIKE THE REGION PIEMONTE, THE PROVINCE OF TORINO, THE CHAMBER OF COMMERCE OF TORINO, THE MINISTER OF ENVIRONMENT AND TOURISM AND SOME PRIVATE CORPORATIONS.



TURISMO CULTURALE ATTRAVERSO IL FESTIVAL

CULTURAL TOURISM THROUGH THE FESTIVAL

“SESTRIERE FILM FESTIVAL - DALLE MONTAGNE OLIMPICHE... UNO SGUARDO SUL MONDO” HA L’INTENTO DI AFFIANCARE AL TURISMO SPORTIVO, FIORE ALL’OCCHIELLO DI QUESTA LOCALITÀ, UN CIRCUITO DI APPUNTAMENTI CULTURALI CAPACI DI INCONTRARE L’INTERESSE SIA DEI CINEFILI E DI QUANTI FREQUENTANO I FESTIVAL DI SETTORE, SIA DEGLI AMANTI DELLA MONTAGNA, PROPONENDO LORO VISIONI CINEMATOGRAFICHE DEL MONDO CHE LI APPASSIONA.

IL FESTIVAL SARÀ INFATTI UN’OCCASIONE PRIVILEGIATA PER FAR CONOSCERE LA RICCHEZZA DELLE MONTAGNE E LA STORIA DELLE SUE GENTI ATTRAVERSO LO SGUARDO DI REGISTI VICINI A QUEL MONDO.

“SESTRIERE FILM FESTIVAL” AMBISCE A DIVENTARE UN PUNTO DI RIFERIMENTO NEL PANORAMA CULTURALE PIEMONTESE E NAZIONALE: IL COMUNE DI SESTRIERE, LA PROVINCIA DI TORINO E LA REGIONE PIEMONTE VERRANNO VALORIZZATI A LIVELLO TURISTICO E CULTURALE, GRAZIE AL COINVOLGIMENTO DEL COSIDDETTO “PUBBLICO DEI FESTIVAL” ATTRAVERSO UN UNICO COMUN DENOMINATORE: IL CINEMA DI MONTAGNA.

QUESTO NUOVO EVENTO SARÀ IN GRADO DI ARRICCHIRE L’OFFERTA TURISTICA E CUTURALE DI SESTRIERE, ACCRESCENDONE LA VISIBILITÀ IN ITALIA E ALL’ESTERO E OFFRENDO UN’IMMAGINE NUOVA DEL TERRITORIO A UN PUBBLICO CHE POTREBBE SVILUPPARE NEGLI ANNI UN’ATTRAZIONE PARTICOLARE PER QUESTI LUOGHI.

LA DATA

THE DATE

DAL 4 AGOSTO AL 11 AGOSTO 2012

TUTTE LE SERE, DALLE ORE 21.00 ALLE ORE 24.00

LA SEDE

THE PLACE

CINEMA FRAITEVE - SALA DI PROIEZIONE

PIAZZA FRAITEVE, 5 - SESTRIERE (TORINO)

INGRESSO LIBERO



THE AIM OF THE “SESTRIERE FILM FESTIVAL” IS TO PROMOTE SESTRIERE, TORINO AND PIEMONTE FROM THE TOURISTIC AND CULTURAL POINT OF VIEW, ATTRACTING NOT ONLY SPORT LOVERS, BUT ALSO PEOPLE WHO ARE INTERESTED IN CINEMA, AND TO SHOW THE MOUNTAIN WORLD WITH ITS TRADITIONS AND HISTORY. THIS NEW EVENT WILL ENRICH THE CULTURAL AND TOURISTIC OFFER OF SESTRIERE AND WILL ADD A NEW ATTRACTING IMAGE OF THE PIEMONTE AREA TO THE IMAGERY OF ALL MOUNTAIN LOVERS.

FROM AUGUST 4TH TO AUGUST 11TH 2012

EVERY NIGHT, FROM 9 P.M. TO 12 P.M.

CINEMA FRAITEVE - SCREANING ROOM

FRAITEVE SQUARE, 5 - SESTRIERE (TORINO)

FREE ENTRY



SESTRIERE: LA SEDE DEL FESTIVAL

SESTRIERE: THE LOCATION OF THE FESTIVAL

IL COMUNE DI SESTRIERE SORGE A 2035 METRI SUL COLLE OMONIMO A CAVALLO DELLA VAL CHISONE E DELLA VALLE DI SUSA, IN PIEMONTE, A POCHI CHILOMETRI DALLA FRANCIA.

SESTRIERE È PER IL TURISMO INTERNAZIONALE PUNTO DI SICURO RIFERIMENTO, TANTO DA ESSERE STATO PIÙ VOLTE SCELTO COME TEATRO DI GRANDI EVENTI SPORTIVI.

CENTRO DEL GRANDE COMPRESORIO DELLA VIA LATTEA, SESTRIERE OFFRE AGLI SCIATORI LA POSSIBILITÀ DI COLLEGAMENTO CON ALTRE CINQUE STAZIONI PER UN TOTALE DI 400 KM DI PISTE.

UN'ESCLUSIVA PISCINA COPERTA, UN CAMPO DI GOLF A 18 BUCHE (TRA I PIÙ ALTI D'EUROPA), UN LAGO NATURALE ATTREZZATO PER LA PESCA SPORTIVA, L'OPPORTUNITÀ DI EFFETTUARE ESCURSIONI CIRCONDATI DA UNA NATURA ALPINA RICCA ED INCONTAMINATA RENDONO LA LOCALITÀ GODIBILE ANCHE DURANTE LA STAGIONE ESTIVA.

LUNGO TUTTO L'ARCO DELL'ANNO SESTRIERE OFFRE LA POSSIBILITÀ DI PRATICARE MOUNTAIN-BIKE, CALCIO, TENNIS, PALLAVOLO, ARRAMPICATA, GOLF INDOOR, BASKET, BADMINTON, PING-PONG, SQUASH, BODY BUILDING, OPPURE DI RILASSARSI IN UNA SAUNA E DI ABBRONZARSI IN UN SOLARIUM.

SIA IN ESTATE CHE IN INVERNO, SESTRIERE OSPITA TANTISSIMI EVENTI PRESTIGIOSI: SPORT, MOTORI, CULTURA, SPETTACOLI, CONCORSI, MOSTRE, MUSICA ED INTRATTENIMENTO SONO I TEMI PRINCIPALI SU CUI SI ARTICOLA IL CALENDARIO DELLE MANIFESTAZIONI A SESTRIERE.

SESTRIERE IS A 2035 METERS HIGH TOWN IN PIEMONTE, JUST A FEW KILOMETERS FAR FROM THE FRONTIER WITH FRANCE.

IT'S AN IMPORTANT DESTINATION FOR INTERNATIONAL TOURISM, BECAUSE OF ITS MOUNTAINS AND ITS TERRITORY: IT OFFERS LONG SKI SLOPES, AN INDOOR SWIMMING POOL, A GOLF FIELD AND THE POSSIBILITY TO PRACTISE SPORTFISHING, TREKKING, CLIMBING, MOUNTAIN BIKE OR SIMPLY RELAXING IN THE SUN. BOTH IN WINTER AND IN SUMMER, SESTRIERE HOSTS MANY DIFFERENT EVENTS, MAINLY DEDICATED TO SPORT, CULTURE, MUSIC AND MOTORS.





LA SETTIMANA DELLA MONTAGNA - PRIMA EDIZIONE

THE MOUNTAIN WEEK FIRST EDITION

LA "SETTIMANA DELLA MONTAGNA" SI TERRÀ A SESTRIERE DAL 4 AL 12 AGOSTO 2012 E PREVEDERÀ UNA SERIE DI EVENTI IMPERDIBILI. L'ESPLORAZIONE, LE ESCURSIONI, LA VERTICALITÀ, I PAESAGGI, L'ALPINISMO E LA MONTAGNA SARANNO AL CENTRO DI QUESTA IMPORTANTE INIZIATIVA.

NUMEROSI GLI APPUNTAMENTI IN PROGRAMMA, MA L'EVENTO CLOU DI QUESTA RICCA SETTIMANA SARÀ SICURAMENTE IL SESTRIERE FILM FESTIVAL, CHE SI TERRÀ DAL 4 AL 11 AGOSTO.

IL PROGRAMMA DI QUESTA SETTIMANA RISULTA ESSERE SUDDIVISO NEL CORSO DELLA GIORNATA IN TRE PARTI:

- MATTINA: ESCURSIONI E TREKKING ALLA PRESENZA DI UNA GUIDA ALPINA;
- POMERIGGIO PRESSO L'ATL: EDITORIA E PRESENTAZIONE DI LIBRI CON OSPITI;
- SERA PRESSO IL CINEMA FRAITEVE: PROIEZIONI DEI FILM IN CONCORSO CON LA PRESENZA DI IMPORTANTI OSPITI.

LA SETTIMANA PROSEGUIRÀ ALL'INSEGNA DI ALTRI APPUNTAMENTI:

- SCALPELLO D'ORO, SCULTURA SULLA TOMA: PIAZZA FRAITEVE PER ALCUNI GIORNI SI TRASFORMERÀ IN UN GRANDE LABORATORIO A CIELO APERTO PER NUMEROSI ARTISTI IMPEGNATI NELLO SCOLPIRE TROFEI IN LEGNO.
- FESTA DELL'ANA: RADUNO DEGLI ALPINI, IN PROGRAMMA DOMENICA 5 AGOSTO 2012.
- RISTORAZIONE: PRESENTAZIONE E DEGUSTAZIONI DI PIATTI TIPICI LOCALI.
- CORSA DELLE "TRE FUNIVIE" DI SESTRIERE: UOMINI E DONNE SFIDERANNO LA NATURA SCALANDO DI CORSA LE TRE MONTAGNE CHE CIRCONDANO SESTRIERE LUNGO UN PERCORSO DI CIRCA 19 KM ED UN DISLIVELLO POSITIVO DI 1.600 METRI.

APPUNTAMENTI IMPERDIBILI (PROGRAMMA UFFICIALE DA DEFINIRE) PER TUTTI GLI AMANTI DELLA MONTAGNA.

PER INFORMAZIONI:

ATL SESTRIERE - VIA LOUSET - 10058 SESTRIERE - TEL. +39 0122.755444 - FAX. +39 0122.755171

THE "MOUNTAIN WEEK" WILL TAKE PLACE FROM 4TH TO 12TH AUGUST 2012 AND WILL BE DEDICATED TO THE MOUNTAIN, ALPINISM, EXPLORATION AND HIKING.

MANY EVENTS ARE SCHEDULED. AMONG OTHERS THE MOST IMPORTANT IS THE SESTRIERE FILM FESTIVAL.

THE EVENT IS DIVIDED INTO THREE PARTS:

- MORNING: EXCURSIONS AND TREKKING WITH THE PRESENCE OF AN ALPINE GUIDE;
- AFTERNOON AT THE ATL: PUBLISHING AND BOOK PRESENTATIONS;
- EVENING AT THE FRAITEVE CINEMA: PROJECTION OF THE MOVIES WITH MANY IMPORTANT GUESTS.

THE WEEK WILL CONTINUE WITH MANY OTHER EVENTS:

- THE "GOLDEN CHISEL": CARVING IN THE TOMA;
- ANA PARTY: GATHERING OF THE ALPINE CORPS;
- CATERING: PRESENTATION AND TASTING OF TYPICAL AND LOCAL FOODSTUFFS;
- THE "THREE CABLEWAY RACE": MEN AND WOMEN WILL CHALLENGE NATURE CLIMBING THE MOUNTAINS AROUND SESTRIERE ALONG A 19 KILOMETERS WAY WITH A DIFFERENCE IN ALTITUDE OF 1600 METRES;

UNMISSABLE EVENTS (OFFICIAL SCHEDULE TO BE DEFINED) FOR ALL THE MOUNTAIN LOVERS.

INFO AT:

ATL SESTRIERE - VIA LOUSET - 10058 SESTRIERE - TEL. +39 0122.755444 - FAX. +39 0122.755171



ATTENZIONE PER L'AMBIENTE

ENVIRONMENT CARE

IL SESTRIERE FILM FESTIVAL PROMUOVE, TRA I VARI TEMI, ANCHE LA SALVAGUARDIA DELL'AMBIENTE E DEL TERRITORIO, IN PARTICOLARE QUELLO MONTANO.

IL TEMA AMBIENTALE È, ORMAI, MOLTO SENTITO IN TUTTO IL PIANETA E MOLTI ADDETTI AI LAVORI SI STANNO PRODIGANDO PER PROTEGGERE LA BIODIVERSITÀ ED EVITARE I PROCESSI DI INQUINAMENTO ED ESTINZIONE DI SPECIE ANIMALI E VEGETALI, PER POTER CONTINUARE A GODERE DELL'UNIVERSO NATURALE CHE CI CIRCONDA.

QUALITÀ, EFFICIENZA E RISPETTO DELL'AMBIENTE SONO LA PREMessa FONDAMENTALE PER LA CONSERVAZIONE E LA CRESCITA DEL TERRITORIO.

LO SCOPO CHE TUTTI I CITTADINI DOVREBBERO PREFIGGERSI È QUELLO DI SVILUPPARE UNA NUOVA FORMA DI ATTENZIONE PER MIGLIORARE LE PROPRIE SCELTE, CHE SI RIFLETTONO SULL'AMBIENTE IN CUI VIVIAMO.

L'IMPEGNO LOCALE È FONDAMENTALE PER OTTENERE RISULTATI SIGNIFICATIVI ANCHE A LIVELLO GLOBALE: È IMPORTANTE CHE CHIUNQUE SI PONGA L'OBIETTIVO DEL RISPETTO AMBIENTALE E DEL RISPARMIO ENERGETICO, PERCHÈ LA SITUAZIONE GIÀ PROBLEMATICA DI OGGI NON PEGGIORI ULTERIORMENTE.

SESTRIERE FILM FESTIVAL PROMOTES, AMONG OTHER TOPICS, ALSO THE THEME OF THE PROTECTION OF THE ENVIRONMENT AND THE TERRITORY, PAYING PARTICULAR ATTENTION TO THE MOUNTAIN.

ENVIRONMENT AND BIODIVERSITY HAVE SO FAR BECOME IMPORTANT AND IRREMISSABLE KEYWORDS FOR ALL PEOPLE AND ORGANIZATIONS COMMITTED IN FIGHTING AGAINST POLLUTION AND AGAINST THE EXTINCTION OF ANIMAL AND PLANT SPECIES.

QUALITY, EFFICIENCY AND RESPECT OF THE ENVIRONMENT ARE THE STARTING POINT TO PRESERVE OUR HABITAT.

PEOPLE ALL OVER THE WORLD HAVE TO PAY ATTENTION TO THEIR CHOICES, BECAUSE EACH SINGLE ACTION HAS A REFLECTION ON OUR LIVES.

LOCAL ENGAGEMENT IS ESSENTIAL TO OBTAIN RESULTS AT A GLOBAL LEVEL: IT'S IMPORTANT TO FIX THE FOCUS ON THE ENVIRONMENT RESPECT AND ENERGY CONSERVATION, BECAUSE THERE'S THE RISK THAT THE PRESENT SITUATION GETS WORSE AND WORSE.



IL PREMIO MONTAGNE OLIMPICHE *OLYMPIC MOUNTAINS AWARD*

AI VINCITORI DEL CONCORSO CINEMATOGRAFICO E DI QUELLO FOTOGRAFICO VERRÀ CONFERITO IL PRESTIGIOSO PREMIO MONTAGNE OLIMPICHE: UNA PREZIOSA REALIZZAZIONE DELLO SCULTORE ORAFO ANTONINO RANDO IDEATA AD HOC PER L'EVENTO.

BOTH THE WINNERS OF THE FILM COMPETITION AND OF THE PHOTO COMPETITION WILL BE AWARDED WITH THE OLYMPIC MOUNTAIN AWARD: A PRECIOUS SCULPTURE THAT THE GOLDSMITH AND SCULPTOR ANTONINO RANDO WILL CREATE SPECIFICALLY FOR THIS EVENT.



PIANO DI COMUNICAZIONE COMMUNICATION PLAN

UN'INIZIATIVA IMPORTANTE NON PUÒ NON ESSERE SOSTENUTA DA UN'ADEGUATA COMUNICAZIONE. PER QUESTO, LA NOSTRA ASSOCIAZIONE SI AVVARrà DEI SEGUENTI MEZZI:

- DIVULGAZIONE DEL BANDO A LIVELLO INTERNAZIONALE AD OLTRE 18.000 INDIRIZZI TRA CASE DI PRODUZIONE, ISTITUTI CULTURALI, SCUOLE DI CINEMA, FILMAKER, CASE DI DISTRIBUZIONE, EMITTENTI TELEVISIVE, MINISTERI DI CULTURA, AMBASCIATE E CONSOLATI ED ENTI DEL TURISMO;
- PUBBLICAZIONE BANDO IN OLTRE 150 SITI DEDICATI ALLA MONTAGNA;
- REDAZIONALI SU MENSILI, QUINDICINALI, SETTIMANALI, PRE, DURANTE E POST EVENTO;
- AGGIORNAMENTO COSTANTE DEL SITO INTERNET CON COMUNICATI STAMPA, REPORT FOTOGRAFICI QUOTIDIANI;
- UFFICIO STAMPA INTERNAZIONALE;
- SPAZIO E REALIZZAZIONE DI 2000 LOCANDINE PROMOZIONALI DELL'EVENTO DIVULGATE IN CITTÀ, PROVINCIA E REGIONE, SPEDITE AI PARTNER DELL'EVENTO, ALLE SCUOLE, AGLI ASSESSORATI ALLA CULTURA DEI COMUNI, DELLA PROVINCIA E DELLA REGIONE, ALLE BIBLIOTECHE, AGLI ISTITUTI DI CULTURA;
- REALIZZAZIONE E DIFFUSIONE SPOT TV E RADIO PROMOZIONALI;
- SERVIZI NEI TG E REDAZIONALI IN TV;
- REALIZZAZIONE E DISTRIBUZIONE 20.000 DEPLIANT CON PROGRAMMA DELLE SERATE;
- CATALOGO DEL FESTIVAL A COLORI, 5.000 PEZZI;
- INTERVISTE RADIOFONICHE E TELEVISIVE QUOTIDIANE DURANTE L'EVENTO;
- CONFERENZA STAMPA DI PRESENTAZIONE;
- INVIO MATERIALE CONSUNTIVO DEL FESTIVAL AD AMBASCIATE, CONSOLATI, ISTITUTI DI CULTURA, SPONSOR, ENTI PUBBLICI, ISTITUZIONI VARIE, MEDIA, CHE HANNO COLLABORATO ALL'EVENTO;
- REPORTAGE VIDEO E FOTOGRAFICO DEL FESTIVAL E MONTAGGIO DI UN FILMATO CHE VERRÀ DISTRIBUITO AI MEDIA, AI PARTNER E ALLE ISTITUZIONI.



SUCH AN IMPORTANT EVENT REQUIRES A STRONG COMMUNICATION PLAN, WHICH INCLUDES IMPORTANT STEPS LIKE: THE DISPATCH OF THE ANNOUNCEMENT TO PRODUCERS, DIRECTORS, CULTURAL INSTITUTES, DISTRIBUTION COMPANIES, MEDIA, EMBASSIES, TOURISTIC INSTITUTIONS, WEB PORTAL; EDITORIALS ON MAGAZINES; A DEDICATED WEBSITE; AN INTERNATIONAL PRESS OFFICE; PROMOTIONAL MATERIAL (CATALOGUES, LEAFLETS, POSTERS); TV AND RADIO SPOTS; INTERVIEWS; A VIDEO AND PHOTO REPORTAGE ADDRESSED TO THE MEDIA, TO PARTNERS AND INSTITUTIONS.

IL REGOLAMENTO

ART. 1 - L'ASSOCIAZIONE MONTAGNA ITALIA ORGANIZZA LA II EDIZIONE DEL SESTRIERE FILM FESTIVAL - DALLE MONTAGNE OLIMPICHE... UNO SGUARDO SUL MONDO.

IL FESTIVAL È APERTO A TUTTI I PRODUTTORI (SOCIETÀ, ASSOCIAZIONI E REGISTI INDIPENDENTI, ECC.) ITALIANI E STRANIERI, CHE POSSONO INVIARE FILM, FILM D'ANIMAZIONE, DOCUMENTARI E OPERE A SOGGETTO, DI CORTO, MEDIO E LUNGOMETRAGGIO AVENTI COME TEMA LA CONOSCENZA E LA SCOPERTA DELLE MONTAGNE DEL MONDO. L'ESPLORAZIONE, L'ALPINISMO E LA VERTICALITÀ.

I FILM AMMESSI AL CONCORSO DEVONO ESSERE STATI PRODOTTI DOPO L'1 GENNAIO 2008.

ART. 2 - OGNI PRODUTTORE PUÒ PARTECIPARE AL FESTIVAL CON UNO O PIÙ FILM.

ART. 3 - IL FESTIVAL SI SVOLGERÀ A SESTRIERE (TORINO), DAL 4 ALL' 11 AGOSTO 2012. LE PROIEZIONI SI TERRANNO PRESSO IL CINEMA FRAITEVE, PIAZZA FRAITEVE 5, SESTRIERE. I FILM AMMESSI SARANNO PROIETTATI PER IL PUBBLICO SECONDO LE MODALITÀ E IL PROGRAMMA DI ESCLUSIVA COMPETENZA DELLA DIREZIONE DEL FESTIVAL.

ART. 4 - IL COMITATO ORGANIZZATORE NOMINA SIA LA COMMISSIONE DI SELEZIONE, UNICA RESPONSABILE PER L'AMMISSIONE IN CONCORSO DEI FILM (LA SUA DECISIONE È DEFINITIVA), SIA LA GIURIA, INCARICATA DELL'ASSEGNAZIONE DI PREMI AI FILM CONCORRENTI.

ART. 5 - I FILM AMMESSI AL CONCORSO SARANNO GIUDICATI DA UNA GIURIA, CHE ASSEGNERÀ I SEGUENTI PREMI:

CONCORSO INTERNAZIONALE SESTRIERE FILM FESTIVAL - DALLE MONTAGNE OLIMPICHE... UNO SGUARDO SUL MONDO
1° CLASSIFICATO PREMIO MONTAGNE OLIMPICHE

EVENTUALI ALTRI RICONOSCIMENTI SARANNO A DISCREZIONE DELLA GIURIA O DEL COMITATO ORGANIZZATORE

ART. 6 - LE OPERE PER LA SELEZIONE DOVRANNO ESSERE INViate IN FORMATO DVD E SPEDITE, INSIEME A TUTTO IL MATERIALE RICHIESTO ALL'ART. 7, A:
ASSOCIAZIONE MONTAGNA ITALIA
VIA ZELASCO, 1 - 24122 BERGAMO - ITALIA
ENTRO E NON OLTRE IL 30 MAGGIO 2012.

ART.7 - LE COPIE DEI FILM IN VISIONE PER LA SELEZIONE NON POSSONO ESSERE PER NESSUN MOTIVO RITIRATE O SOSTITUITE, FATTA ECCEZIONE PER I CASI IN CUI LA DIREZIONE DEL FESTIVAL RITENGA DI DEROGARE NEL PRECIPUO INTERESSE DELLA MANIFESTAZIONE.

ALLA DOMANDA DOVRANNO ESSERE ALLEGATI:

- SCHEDA TECNICA E ARTISTICA COMPLETA;
- SINOSI DEL FILM IN LINGUA ITALIANA;
- BIO-FILMOGRAFIA COMPLETA DELL'AUTORE
- FOTOGRAFIE DEL FILM, A COLORI E/O IN BIANCO E NERO (PREFERIBILMENTE IN FORMATO DIGITALE) PER LE QUALI SI AUTORIZZA LA PUBBLICAZIONE GRATUITA NEL CATALOGO DELLA

MANIFESTAZIONE E LA MESSA A DISPOSIZIONE DELLA STAMPA;
- UNA FOTOGRAFIA DELL'AUTORE.

QUESTA DOCUMENTAZIONE POTRÀ ESSERE ACCOMPAGNATA DA:

- DICHIARAZIONE O INTERVISTA DELL'AUTORE INERENTI AL FILM E ALLA SUA PUBBLICAZIONE;
- RECENSIONI O ARTICOLI RIGUARDANTI IL FILM;
- MANIFESTI, LOCANDINE ED OGNI ALTRO MATERIALE PROMOZIONALE.

ART. 8 - IL COMITATO ORGANIZZATORE PROVVEDERÀ, DOPO IL 15 GIUGNO 2012, A COMUNICARE AGLI AUTORI DELLE OPERE AMMESSE AL CONCORSO LA POSSIBILE DATA DI PROIEZIONE DEL PROPRIO FILM.

ART. 9 - LE SPESE D'ASSICURAZIONE E DI TRASPORTO DEL MATERIALE, DAL PAESE DI ORIGINE FINO AL MOMENTO DELLA CONSEGNA ALLA DIREZIONE DEL CONCORSO, SONO A CARICO DEL PARTECIPANTE.

ART. 10 - L'AUTORE E/O LA PRODUZIONE AUTORIZZANO LA PUBBLICAZIONE DEI LORO DATI SUL SITO E SUL CATALOGO E LA LORO DIFFUSIONE AGLI ORGANI DI STAMPA A FINI PROMOZIONALI.

ART. 11 - GLI AUTORI E/O LE PRODUZIONI DEI FILM SELEZIONATI AUTORIZZANO LA PROIEZIONE DELLE OPERE SELEZIONATE, LA DIFFUSIONE (TV, ON-LINE) DI BRANI DELLE OPERE SELEZIONATE PER SCOPI PROMOZIONALI DELLA MANIFESTAZIONE.

ART. 12 - LA DIREZIONE DEL FESTIVAL INFORMA CHE IL MATERIALE INVIATO NON VERRÀ RESTITUITO.

I FILM PERVENUTI PER LA SELEZIONE ENTRERANNO A FAR PARTE DELLA CINETECA DEL SESTRIERE FILM FESTIVAL, PRESSO LA SEDE DELL'ASS. MONTAGNA ITALIA IN VIA ZELASCO, 1, 24122 BERGAMO, CHE RACCOGLIE TUTTE LE OPERE PERVENUTE NELLE VARIE EDIZIONI DEL SESTRIERE FILM FESTIVAL E HA COME OBIETTIVO LA CONSERVAZIONE E LA CIRCOLAZIONE DEL PROPRIO PATRIMONIO CINEMATOGRAFICO.

A TAL PROPOSITO, LA CINETECA CONSENTE IL PRESTITO DELLE OPERE IN SUO POSSESSO A QUANTI NE FACCIANO RICHIESTA PER L'ORGANIZZAZIONE DI INIZIATIVE CULTURALI.

E' ESCLUSA LA CIRCOLAZIONE DELLE OPERE DELLA CINETECA PER FINI COMMERCIALI, CON DIVIETO ASSOLUTO DI RIPRODUZIONI VIDEO NONCHÉ DI ESSIONE PARZIALE O TOTALE A TERZI.

ART. 13 - L'ADESIONE A PARTECIPARE AL CONCORSO IMPLICA LA PIENA ACCETTAZIONE DEL REGOLAMENTO.

ART. 14 - PER EVENTUALI CASI E/O CONTROVERSIE NON PREVISTE DAL PRESENTE REGOLAMENTO, È COMPETENTE IL COMITATO ORGANIZZATORE.



MODULO D'ISCRIZIONE

PER PARTECIPARE ALLA SELEZIONE DEL "SESTRIERE FILM FESTIVAL", COMPILATE QUESTO MODULO DI ISCRIZIONE E INVIATELO, CON GLI ALLEGATI RICHIESTI ALL'ART. 7 A:

ASSOCIAZIONE MONTAGNA ITALIA
Via ZELASCO, 1 - 24122 BERGAMO - ITALIA
TEL. +39 035 237323 - FAX +39 035 224686
TEAMITALIA@TEAMITALIA.COM
WWW.TEAMITALIA.COM

TERMINE ULTIMO DI PRESENTAZIONE DEL FILM: **30/05/2012**

L'ISCRIZIONE AL FESTIVAL SARÀ RITENUTA VALIDA SOLO SE COMPLETA DI TUTTO IL MATERIALE RICHIESTO.

SI PREGA DI COMPILARE IL MODULO IN STAMPATELLO CHIARO E LEGGIBILE.

FILM	CONTATTI	DICHIARAZIONE
TITOLO DEL FILM (IN LINGUA ORIGINALE)	NOME/COGNOME DEL REGISTA	SI ALLEGANO: TUTTI I DOCUMENTI RICHIESTI ALL'ART. 7.
_____	_____	DICHIARO DI AVER LETTO E ACCETTATO IL REGOLAMENTO DEL FESTIVAL.
TITOLO DEL FILM (IN INGLESE)	LUOGO E DATA NASCITA	DICHIARO DI ESSERE RESPONSABILE DEL FILM E DI ESSERE TITOLARE DEI DIRITTI PER LA SUA VISIONE IN ITALIA.
_____	_____	DATA
PAESE DI PRODUZIONE	INDIRIZZO	_____
_____	_____	FIRMA
DATA DI FINE LAVORAZIONE	C.A.P./CITTÀ	_____
_____	_____	AI SENSI DELL'ART.13 DEL D.LGS N.196/2003 SI INFORMA CHE I DATI PERSONALI RACCOLTI SARANNO UTILIZZATI SOLTANTO PER FORMARE LA NEWSLETTER E PER L'INVIO DI MATERIALE INFORMATIVO E PUBBLICITARIO.
IL FILM È IN LINGUA	PAESE	PER INFORMAZIONI: SECRETARIA SCIENTIFICA ASSOCIAZIONE MONTAGNA ITALIA VIA ZELASCO, 1 24122 BERGAMO - ITALIA TEL. +39 035 237323 FAX +39 035 224686
_____	_____	
IL FILM È SOTTOTITOLATO SI NO	TELEFONO FAX	
_____	_____	
(SE SÌ) IN QUALE LINGUA?	E-MAIL	
_____	_____	
DURATA (IN MINUTI)	NOME E COGNOME DEL PRODUTTORE	
_____	_____	
FORMATO ORIGINALE	LUOGO E DATA DI NASCITA	
_____	_____	
IL FILM È STATO GIRATO A/IN	TEL/ FAX	
_____	_____	
	E-MAIL	

REGULATION

ART. 1 - THE ASSOCIATION MONTAGNA ITALIA ORGANIZES THE 2ND EDITION OF THE SESTRIERE FILM FESTIVAL - FROM THE OLYMPIC MOUNTAIN...A VIEW ON THE WORLD.
THE FESTIVAL IS OPEN TO ALL ITALIAN AND FOREIGN FILMMAKERS AND PRODUCERS (COMPANIES, ASSOCIATIONS, INDIVIDUALS). SHORT, MEDIUM AND FULL LENGTH DOCUMENTARY AND FICTION DOCUMENTARY WORKS ARE ELIGIBLE.

THE COMPETITION IS OPEN TO ALL WORKS HAVING THE MOUNTAIN'S ENVIRONMENT AND CULTURE AS THEIR MAIN THEME, PAYING PARTICULAR ATTENTION TO ALPINISM, NATURE, AND ENVIRONMENT.

THE MOVIES ADMITTED TO THE COMPETITION MUST HAVE BEEN PRODUCED AFTER JANUARY 1ST, 2008.

ART. 2 - EACH FILMMAKER CAN SEND ONE OR MORE WORKS.

ART. 3 - THE FESTIVAL WILL TAKE PLACE IN SESTRIERE (TORINO) FROM AUGUST 4TH TO AUGUST 11TH 2012. THE FILMS IN COMPETITION WILL BE SCREENED AT CINEMA FRAITEVE, PIAZZA FRAITEVE 5, SESTRIERE. THE ADMITTED FILMS WILL BE SCREENED ACCORDING TO A SCHEDULE WHICH IS EXCLUSIVELY UNDER THE COMPETITION OF THE FESTIVAL DIRECTION BOARD.

ART. 4 - THE ORGANIZING COMMITTEE APPOINTS BOTH THE SELECTION COMMITTEE, WHICH IS IN CHARGE OF THE FILM ADMISSION TO THE COMPETITION (AND WHOSE DECISION IS FINAL) AND THE JURY, IN CHARGE OF AWARDING THE PRIZES TO THE FILMS.

ART. 5 - THE SELECTED FILMS WILL BE JUDGED BY A JURY THAT WILL AWARD THE FOLLOWING PRIZES:

INTERNATIONAL CONTEST SESTRIERE FILM FESTIVAL - FROM THE OLYMPIC MOUNTAIN...A VIEW ON THE WORLD

1° CLASSIFIED OLYMPIC MOUNTAIN PRIZE

ANY OTHER RECOGNITION IS LEFT TO THE PERSONAL DISCRETION OF THE JURY OR OF THE ORGANIZING COMMITTEE.

ART. 6 - WORKS SUBMITTED TO SELECTION MUST BE SENT IN DVD FORMAT TOGETHER WITH THE ENTRY FORM TO:

ASSOCIAZIONE MONTAGNA ITALIA
VIA ZELASCO, 1 - 24122 BERGAMO - ITALY

DEADLINE FOR APPLICATIONS IS MAY 30TH 2012. NO EXCEPTIONS WILL BE MADE.

ART. 7 - COPIES OF THE WORKS SENT FOR SELECTION CAN NOT BE REPLACED OR COLLECTED FOR ANY REASON. EXCEPTIONS WILL BE MADE ONLY BY THE FESTIVAL DIRECTION BOARD IN THE SPECIFIC INTEREST OF THE EVENT.

THE FOLLOWING MATERIAL MUST BE ATTACHED TO THE ENTRY FORM:

- COMPLETE TECHNICAL AND ARTISTIC DESCRIPTION;
- SYNOPSIS TRANSLATED INTO ITALIAN;
- FILMMAKER BIO AND FILMOGRAPHY;

- PICTURES FROM THE FILM (COLOUR OR BLACK AND WHITE, IN DIGITAL FORMAT) AND THE AUTHORIZATION TO PUBLISH THEM FOR FREE IN THE FESTIVAL CATALOGUE OR TO PLACE THEM AT THE PRESS'DISPOSAL;
- AUTHOR'S PORTRAIT PICTURE.

THE FOLLOWING MATERIAL CAN ALSO BE ATTACHED:

- DIRECTOR'S STATEMENT OR INTERVIEW AND DISCUSSION ABOUT THE FILM AND ITS MAKING OF;
- ARTICLES AND REVIEWS ABOUT THE FILM;
- POSTERS AND OTHER PROMOTIONAL MATERIAL.

ART. 8 - AFTER JUNE 15TH, 2012, THE ORGANIZING COMMITTEE WILL INFORM THE SELECTED FILM MAKERS OF THE POSSIBLE DATE OF THEIR WORK'S SCREENING.

ART. 9 - SHIPPING AND INSURANCE CHARGES (FROM THE COUNTRY OF ORIGIN TO THE DELIVERY TO THE FESTIVAL DIRECTION BOARD) TO BE PAID BY FILMMAKERS/PRODUCERS. WORKS SUBMITTED FOR SELECTION WILL NOT BE RETURNED.

ART. 10 - FILMMAKERS AND PRODUCERS ARE REQUIRED TO AUTHORIZE THE PUBLICATION OF THEIR PERSONAL DATA ON THE WEB-SITE, THE OFFICIAL FESTIVAL CATALOGUE AND THEIR RELEASE TO THE PRESS FOR PROMOTIONAL PURPOSES.

ART. 11 - FILMMAKERS AND PRODUCERS AUTHORIZE THE SCREENING OF THE SELECTED WORKS, THE AIRING OF EXTRACTS OF THEIR FILMS (ON TV OR ON-LINE) FOR EVENT PROMOTIONAL REASONS.

ART. 12 - THE DONATIONS OF THE WORKS TAKING PART IN THE FESTIVAL IS COMPULSORY: THEY WILL CONTRIBUTE TO SET UP THE SESTRIERE FILM FESTIVAL MOTION PICTURES LIBRARY (AT THE SEAT OF THE ASSOCIATION MONTAGNA ITALIA, VIA ZELASCO 1, 24122 BERGAMO - ITALY).

THE LIBRARY COLLECTS ALL THE WORKS WHICH TAKE PART IN THE DIFFERENT EDITIONS OF THE FESTIVAL; ITS MAIN AIM IS TO PRESERVE THE CINEMATOGRAPHIC LEGACY OF THE FESTIVAL ITSELF. CONCERNING THIS, MOVIES WILL BE LENT TO REQUIRING ASSOCIATIONS FOR THE ORGANIZATION OF CULTURAL EVENTS, BUT NOT FOR COMMERCIAL PURPOSES AND THAT THEY WON'T BE ASSIGNED, TOTALLY OR PARTIALLY, TO A THIRD PARTY.

IN THIS REGARD NO FURTHER AUTHORIZATION WILL BE ASKED TO THE AUTHOR / PRODUCER / DIRECTOR.

ART. 13 - PARTICIPATION IN THE CONTEST IMPLIES THE FULL ACCEPTANCE OF THE FESTIVAL RULES AND REGULATION.

ART. 14 - THE ORGANIZING COMMITTEE IS IN CHARGE OF POSSIBLE DISPUTES OR CASES NOT FORESEEN BY THE FESTIVAL RULES AND REGULATION.



ENTRY FORM

TO SUBMIT YOUR WORKS FOR THE SESTRIERE FILM FESTIVAL PLEASE FILL THE FOLLOWING ENTRY FORM AND SEND IT WITH THE REQUIRED MATERIAL TO:

ASSOCIAZIONE MONTAGNA ITALIA
VIA ZELASCO, 1 - 24122 BERGAMO - ITALIA
TEL. +39 035 237323 - FAX +39 035 224686
E-MAIL: TEAMITALIA@TEAMITALIA.COM
WWW.TEAMITALIA.COM
DEADLINE FOR APPLICATIONS: 30/05/2012

REGISTRATION IS VALID ONLY IF ALL REQUESTED MATERIAL IS ENCLOSED.

PLEASE FILL IN THE FORM COMPLETELY AND WITH A CLEAR AND LEGIBLE HANDWRITING

FILM

ORIGINAL TITLE

ENGLISH TITLE

COUNTRY OF PRODUCTION

PRODUCTION YEAR

LANGUAGE

SUBTITLE YES NO

(IF YES) SUBTITLE LANGUAGE

DURATION (IN MINUTES)

ORIGINAL FORMAT

THE MOVIE WAS SHOT IN (LOCATION)

CONTACTS

NAME AND LAST NAME OF THE DIRECTOR

PLACE AND DATE OF BIRTH

ADDRESS

POSTAL CODE/CITY

COUNTRY

TELEPHONE/ FAX

E-MAIL

NAME AND LAST NAME OF THE PRODUCER

PLACE AND DATE OF BIRTH

TELEPHONE/ FAX

E-MAIL

DICHIARAZIONE

ALLE THE REQUESTED DOCUMENTS (ART. 7) ARE HERE ENCLOSED.

I DECLARE THAT I READ IN FULL AND ACCEPT THE FESTIVAL REGULATIONS.

I DECLARE TO BE RESPONSIBLE FOR THE FILM AND TO OWN THE RIGHTS FOR ITS SCREENING IN ITALY.

DATE

SIGNATURE

WE INFORM THAT, FOLLOWING THE ART. 13 OF THE D. LGS N. 196/2003, ALL THE PERSONAL DETAILS WILL BE USED ONLY FOR NEWSLETTER AND FOR SENDING INFORMATION AND ADVERTISEMENT ABOUT THE INTERNATIONAL FILM FESTIVAL.

FOR FURTHER INFORMATION:
SCIENTIFIC SECRETARIAT
ASSOCIATION MONTAGNA ITALIA
VIA ZELASCO, 1
24122 BERGAMO - ITALIA
TEL. +39 035 237323
FAX +39 035 224686



CONTATTI
CONTACTS

PRESIDENTE FESTIVAL/FESTIVAL PRESIDENT
ROBERTO GUALDI

COORDINAMENTO FESTIVAL/FESTIVAL COORDINATION
LAURA DI SANTO

RELAZIONI ESTERNE/EXTERNAL RELATIONS
MARIA ELENA BARONI

SEGRETERIA GENERALE/SECRETARY GENERAL
BARBARA GHISLETTI

CONTRIBUTI VIDEO/VIDEO MAKING
TEAMITALIA AUDIOVISIVI

FOTOGRAFIE/PICTURES
MATTEO ZANGA

SEGRETERIA SCIENTIFICA

UFFICIO STAMPA

IN COLLABORAZIONE CON

SALA DI PROIEZIONE

ASSOCIAZIONE
**MONTAGNA
ITALIA** **teamitalia**



VIA ZELASCO 1 - 24122 BERGAMO - ITALY
TEL. +39.035.237323 - FAX +39.035.224686
WWW.TEAMITALIA.COM - TEAMITALIA@TEAMITALIA.COM

CINEMA FRAITEVE
PIAZZA FRAITEVE, 5 - SESTRIERE (TO)